

Ersatzteilliste
Service parts list

Liste de pièces de rechange
Lista de piezas de recambio

Elektroniklader L 2418 A



BOSCH

Zeichenerklärung (Zeichen vor der Bestellnummer)

- < = Verschleißteil
- + = Teil nicht abgebildet
- ! = Zusatzinformation in Kapitel *Änderung*

Hinweise:

Diese Ersatzteilliste enthält alle Teile, die für dieses Erzeugnis zu beziehen sind.

Als Ersatzteil geplant wird jedoch nur ein Teil dieser Ersatzteile. Diese Ersatzteilliste enthält aber auch die Teile, die unter normalen Betriebsbedingungen keinem Verschleiß unterliegen. Nur für die geplanten Ersatzteile können Preis und Lieferzeit direkt abgefragt werden.

Die aktuellen Austauschteile sind in EDIS unter "Übersicht Sachnummer" aufgeführt. Bei einer Garantie-Reparatur ist prinzipiell darauf zu achten, daß Austausch-eile verwendet werden (siehe auch Garantiehandbuch).

In der KH-PR Preisliste sind nur diese geplanten Ersatzteile aufgeführt. Bestellung, Preis- und Lieferzeitanfragen der nicht geplanten Ersatzteile, sind schriftlich an KH-PR/FEG1 zu richten. Mit längeren Lieferzeiten ist zu rechnen.

Signification des symboles (précédant la référence)

- < = pièce d'usure
- + = pièce non représentée

Remarque:

Cette liste de pièces de rechange contient toutes les pièces pouvant être commandées pour ce produit. Cependant, comme pièces de rechange, on a seulement prévu une partie de ces pièces de rechange. Mais, cette liste de pièces de rechange contient aussi les pièces qui, dans des conditions normales d'utilisation, ne sont pas soumises à l'usure. Pour les pièces de rechange prévues seulement, vous pouvez demander directement le prix et le délai de livraison.

Les pièces d'échange standard actuelles sont répertoriées dans EDIS sous le titre "Tableau général Référence". Lors d'une réparation, dans le cadre de la garantie, il faut systématiquement faire attention à ce que les pièces d'échange standard soient utilisées (voir aussi le manuel de garantie).

Sur le tarif KH-PR figurent seulement les pièces de rechange prévues. Pour les commandes, les demandes de prix et de délais de livraison des pièces de rechange, qui n'ont pas été prévues, il faut s'adresser par écrit à KH-PR/FEG1. Pour ces pièces, il faut s'attendre à des délais de livraison plus longs.

Code identification (Code before the part number)

- < = fast-moving parts
- + = part not illustrated

Note:

This spare parts list contains all the parts that are obtainable for this product.

However, only some of these spare parts are planned as spare parts.

This spare parts list also contains all the parts that, in normal conditions, are not subject to any wear. The price and delivery time can be requested direct only for the planned spare parts.

The actual exchange parts are listed in EDIS under "List Part Numbers". For a repair within the scope of the warranty, you must pay attention systematically that the exchange parts are used (see also the warranty manual).

Only these planned spare parts are listed in the KH-PR price list. Inquiries about orders, prices and delivery times of the non-planned spare parts should be addressed to KH-PR/FEG1 in writing. Longish delivery times are to be expected.

Explicación de los símbolos (delante del número de pedido)

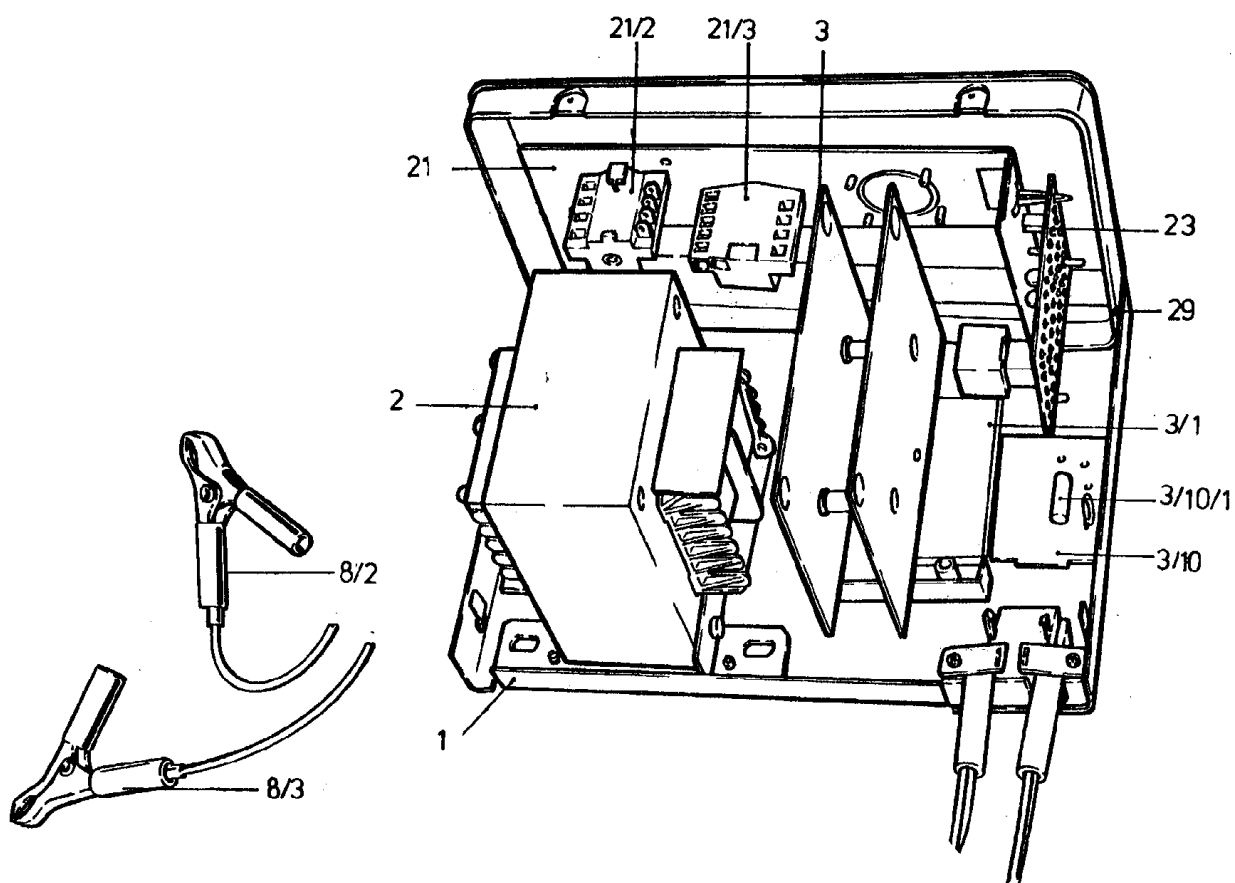
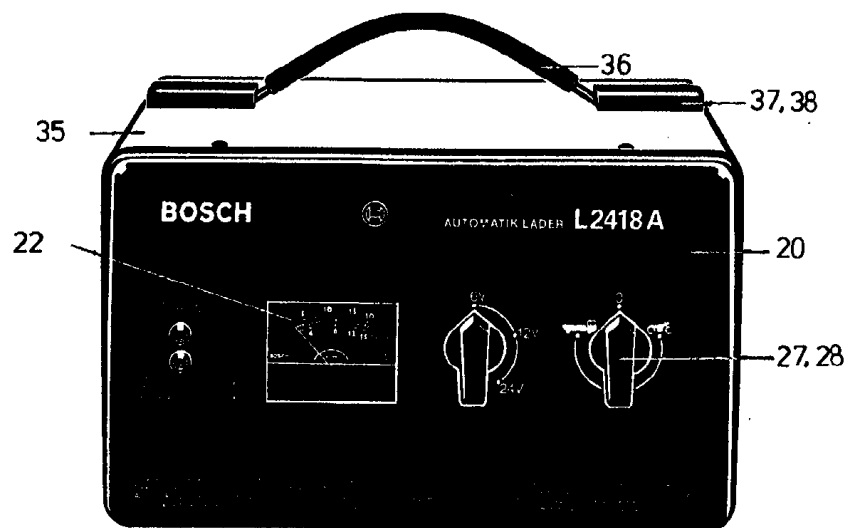
- < = pieza de desgaste
- + = la pieza no está representada

Observación:

Esta lista de repuestos contiene todas las piezas a adquirir para este producto. Sin embargo, sólo una parte de estas piezas se planifica como repuestos. Pero la lista de repuestos incluye también aquellas piezas que, en condiciones normales de servicio, no están sometidas a desgaste. Los precios y los plazos de entrega pueden consultarse directamente sólo para las piezas de repuesto planificadas.

Las piezas de canje actuales figuran en EDIS bajo el título "Cuadro de conjunto Número de piezas". Para una reparación dentro de la garantía, prestar atención sistemáticamente que las piezas de canje sean utilizadas (véase también el manual de garantía).

En la lista de precios KH-PR aparecen únicamente estas piezas de repuesto planificadas. Pedidos, consultas de precios y de plazos de entrega que afecten a repuestos no planificados tienen que dirigirse a KH-PR/FEG1 por escrito. Hay que contar con plazos de entrega más largos.



1	8 781 400 092	KONSOLE CONSOLE	CONSOLE CONSOLA
2	8 787 224 273	NETZ-TRAFO TRANSFO D'ALIMENTATION	POWER TRANSFORMER TRANSFORMADOR DE ALIMENT.
3	8 787 037 514	EINBAUSATZ JEU DE PIECES DE MONTAGE	MOUNTING KIT JUEGO PIEZAS DE MONTAJE
3/1	8 782 386 004	HALTEKOERPER CORPS DE RETENUE	SUPPORTING DEVICE CUERPO DE SUJECION
3/10	8 788 300 216	LEITERPLATTE, BESTUECKT CARTE IMPRIMEE EQUIPEE	PRINTED-BOARD ASSEMBLY PLACA IMPRESA EQUIPADA
3/10/1	8 781 017 005 <	SICHERUNG COUPE-CIRCUIT 40 Ampere	FUSE CORTACIRCUITO FUSIBLE
8/2	8 784 490 027 <	BATTERIEZANGE PINCE CROCODILE (+)	JAMPER-CABLE CLIP PINZA DE COCODRILO
8/3	8 784 490 026 <	BATTERIEZANGE PINCE CROCODILE (-)	JAMPER-CABLE CLIP PINZA DE COCODRILO
20	8 785 500 195	FRONTPLATTE PANNEAU FRONTAL	FRONT PANEL PANEL FRONTAL
21	8 787 035 103	Schaltgruppe JEU DE PIECES DE MONTAGE	MOUNTING KIT JUEGO PIEZAS DE MONTAJE
21/2	8 787 200 301 <	STUFENDREHSCHALTER Ampere COMMUTATEUR ROT. GRADINS	RORARY WAFER SWITCH CONMUTAD. GIR. ESCANOLADO
21/3	8 787 200 300 <	STUFENDREHSCHALTER Volt COMMUTATEUR ROT. GRADINS	ORARY WAFER SWITCH CONMUTAD. GIR. ESCANOLADO
22	8 787 235 103	AMPEREMETER AMPEREMETRE	AMMETER AMPERIMETRO
23	8 788 300 232	LEITERPLATTE, BESTUECKT CARTE IMPRIMEE EQUIPEE	PRINTED-BOARD ASSEMBLY PLACA IMPRESA EQUIPADA
23/45	8 787 320 725	LeuchtDIODE DIODE GRUEN; LADUNG	DIODE DIODOS
23/46	8 787 320 721	LeuchtDIODE DIODE ROT; UEBERLADUNG ODER FALSCHPOLUNG	DIODE DIODOS
23/60	8 780 609 008	HALTEKOERPER CORPS DE RETENUE	SUPPORTING DEVICE CUERPO DE SUJECION
25	8 790 557 003	LINSE LENTILLE	LENS LENTE
27	8 782 026 058	DREHGRIFF POIGNEE DE MONOEUVRE	ROTARY HANDLE MANDO GIRATORIO
28	8 781 254 010	BLATTFEDER RESSORT A LAME	LEAF SPRING MUELLE DE LAMINA
29	8 782 391 007	DICHTRAHMEN JOINT	GASKET JUNTA
35	8 781 400 090	ABDECKHAUBE CAPOT	HOOD CUBIERTA
36	8 782 025 042	TRAGGRIFF POIGNEE DE TRANSPORT	CARRYING HANDLE ASA DE TRANSPORTE
37	8 781 321 072	TRAGPLATTE PLATINE-SUPPORT	BEARING PLATE PLACA PORTADORA
38	8 781 060 002	ABDECKKAPPE CACHE	CAP TAPA
900	8 789 929 275	BETRIEBSANLEITUNG INSTRUCTION D'EMPLOI	OPERATING INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES DE SERVICIO
910	8 789 910 330	SCHALTPLAN SCHEMA	DIAGRAM ESQUEMA

Historie:

14.02.2002:

Stückliste geändert, neu hinzu 40 Ampere, Ampere und Volt, sowie Leuchtdiode (siehe Kleinschreibung)

23	8 788 300 216	LEITERPLATTE, BESTUECKT in
23	8 788 300 232	LEITERPLATTE, BESTUECKT geändert (Kling)

L 2418 A

7 780 202 036



BOSCH

Robert Bosch GmbH
Automotive Aftermarket
Test Equipment
Postfach 1129
D 73201 Plochingen

www.bosch.de/prueftechnik
e-Mail: Bosch.Prueftechnik@de.bosch.com